

Dì-jiǔ kè
第九课
Lesson 9

Wǒ huàn rénmínbì
我换人民币

I want to exchange for RMB

— 课文 Kèwén Text

09-1

玛丽：下午我去图书馆，你去不去？

Mǎlì: Xiàwǔ wǒ qù túshūguǎn, nǐ qù bu qù?

麦克：我不去。我要去银行换钱。

Màikè: Wǒ bú qù. Wǒ yào qù yínháng huàn qián.

(在中国银行换钱 Changing money at the Bank of China)

麦克：小姐，我换钱。

Màikè: Xiǎojiě, wǒ huàn qián.

营业员：您换什么钱？

Yíngyèyuán: Nín huàn shénme qián?

麦克：我换人民币。

Màikè: Wǒ huàn rénmínbì.

营业员：换多少？

Yíngyèyuán: Huàn duōshao?

麦克：二百美元。

Màikè: Èrbǎi měiyuán.

营业员：请等一会儿。……先生，给您钱。请

Yíngyèyuán: Qǐng děng yíhuír. …… Xiānsheng, gěi nín qián. Qǐng





数数。

shǔshù.

麦克：对。谢谢！

Màikè: Duì. Xièxie!

营业员：不客气！

Yíngyèyuán: Bú kèqì!

二 生词 Shēngcí New Words

09-2

1. 下午	xiàwǔ	(名)	afternoon
上午	shàngwǔ	(名)	morning
2. 图书馆	túshūguǎn	(名)	library
3. 换	huàn	(动)	to change; to exchange
4. 小姐	xiǎojiě	(名)	Miss; young lady
5. 营业员	yíngyèyuán	(名)	clerk
6. 人民币	rénmínbì	(名)	Renminbi (RMB), the official currency of China
7. 百	bǎi	(数)	hundred
千	qiān	(数)	thousand
万	wàn	(数)	ten thousand
8. 美元	měiyuán	(名)	US dollar
港币	gǎngbì	(名)	Hong Kong dollar
日元	rìyuán	(名)	Japanese yen
韩元	hányuán	(名)	South Korean won
欧元	ōuyuán	(名)	euro



9. 等	děng	(动)	to wait
10. 一会儿	yíhuǐr	(数量)	a little while
11. 先生	xiānsheng	(名)	Mr.; sir
12. 数	shǔ	(动)	to count

三 注释 Zhùshì Notes

① 先生、小姐 Mr. & Miss

“先生”是对男性的称呼。“小姐”是对未婚女性的称呼。

“先生” is used to address a man and “小姐” is used to address a young unmarried woman.

姓 + 小姐 / 先生	Family name + 小姐 / 先生
王 小姐	→ 王 小姐
张 先生	→ 张 先生

② 请等一会儿。

It means “Please wait a little while / a moment.”

四 语音 Yǔyīn Phonetics

○ 三个三声连读的读法 Pronunciation of three 3rd tones in a row

一般情况下，前两个三声变二声，第三个读第三声（或半三声）。强调第一个三声字或它后面有停顿时，要读半三声。例如：



Normally the first two are pronounced in the 2nd tone, and the third remains unchanged (or changes into a half 3rd tone). When the first syllable is emphasized or followed by a pause, it is pronounced in the half 3rd tone. For example:

五百美元。（“五”和“百”读第二声，“美”读半三声。）

我很好。（“我”读半三声，“很”读第二声，“好”读第三声。）

五 练习 Liànxí Exercises



① 语音 Phonetics

(1) 辨音辨调 Distinguish the pronunciations and tones

shàng	xià	huí	guò	qǐ
lái	qù	jìn	chū	huán
tīng	shuō	dú	xiě	yì
jiǎng	jiě	wèn	dá	liàn
huàn qián	fàn qián	měiyuán	měi nián	
xiānsheng	shān shang	kèqi	kěqì	
duìhuàn	tuìhuàn	yíbàn	yìbān	

(2) 多音节连读 Multisyllabic liaison

yǒu shíhou	qù yínháng	huàn měiyuán
qù shāngdiàn	mǎi dōngxi	zhǎo língqián
wǔbǎi yuán	zhǎnlǎnguǎn	hěn hǎokàn
kāi wánxiào	méi guānxi	yǒu yìsi

(3) “不”的变调 The tone sandhi of “不”

bù shuō	bù duō	bù néng	bù lái
bù hǎo	bù mǎi	bú jiè	bú xiè



(4) 声调搭配 Collocations of tones

diàndēng	diànchē	miànbaō	dà shēng	diàndēng
wèntí	fùxí	kèwén	liànxí	nàli
Hànyǔ	wài yǔ	zhèli	yàn huì	kàn bìng
guìxìng	yùndòng	xièxie	dàifu	
yuèliang	piào liang			

② 认读 Identify and read

(1) 给你 给我 给他 给你们 给他们 给老师
 一百 二百 三百 五百 六百 八百
 今天下午 明天下午 星期三下午

(2) A: 先生，我要换钱。

B: 您换什么钱？

A: 我换五万日元的人民币。

B: 请等一会儿。……小姐，给您钱。您数数。

A: 对。谢谢！

B: 不客气！

③ 完成会话 Complete the dialogues

(1) A: Nín huàn shénme qián?

B: _____

A: Qǐng děng yíhuìr. …… Gěi nín qián.

B: _____!

A: Bú kèqì!

(2) A: _____?

B: Bú qù, wǒ qù yínháng.



(3) A: _____, _____?

B: Wǒ huànrénmínbì.

A: _____, _____.

B: Xièxie!

A: _____ !

4 读后感述 Read and retell

玛丽问我去不去图书馆，我说不去，我要去银行换钱。银行的小姐问我换什么钱，我说，换二百美元的人民币。

5 交际会话 Communication

换钱 Changing money

A: Wǒ huàn qián.

B: Nín yào huàn shénme qián?

A: Wǒ huàn rénmínbi.

B: Nín huàn duōshao?

A: Wǒ huànr wǔbǎi měiyuán.

6 写汉字 Write the characters

shàng	丨 𠩺
	上
xià	一 𠩺
	下
wǔ	𠩺 𠩺
	午



xiǎo	丿 小 小
小	
bǎi	一 丂 丂 百 百 百
百	
qiān	一 丂 千
千	
wàn	一 丂 万
万	
měi	、 乚 兮 兮 羊 羊 美 美
美	
mǐn	丨 丂 民 民
民	
xiān	、 亼 生 生 先
先	
shēng	、 亼 𠂇 生 生
生	
kè	、 乚 宀 宍 客 客
客	
qì	ノ 𠂇 𠂇 气
气	